

Avença

O JORNAL MAIS ANTIGO DO CONCELHO DE AVEIRO

Redacção, Administração e Oficinas  
Rua «Ecos de Cacia»  
Quinta do Loureiro — CACIA  
Telef. 91118

Proprietário, Director e Administrador  
**MANUEL DAMIÃO**  
Sucessor de José Marques Damião  
Fundador: J J Nunes da Silva

Editor  
António da Costa Pinto  
Redactor principal  
Mantas Massano

## Considerações... inúteis

OS indivíduos nascidos na última década do século XIX que ainda continuam na espinhosa montanha da vida, e viveram uma parte da juventude frequentando as Escolas, estudando com maior ou menor dificuldade, para que mais tarde pudessem subir alguns degraus na escala social, sabem muito bem como é diferente a juventude académica dos tempos dissolutos da actualidade. Sobretudo a juventude universitária que a partir do meado deste século se deixou intoxicar pelo bolor dos frutos do comunismo saídos da árvore da ciência do mal no período em que a guerra mundial de 1914-1918 se encontrava no seu maior fragor.

As camadas juvenis de al-

PELO  
Capitão Mantas Massano

guns anos atrás, académicas ou não académicas, podiam ter os seus ideais definidos; podiam architectar um mundo paradisíaco como lhes mostravam em palavras incendiárias as obras dos mais conhecidos sociólogos. Mas, depois de apurada reflexão e bom senso, não se deixavam influenciar por doutrinas revolucionárias que não tinham por fim beneficiar toda a comunidade mas somente um grupo de indivíduos que só pela subversão, como meio, queriam alcançar os seus fins.

Entre uma grande parte da juventude, principalmente universitária, vem reinando uma deplorável insatisfação, revoltando-se contra tudo e contra

todos, como se a obediência fosse totalmente abolida, e a anarquia tomasse o poder do mundo.

O tempo em que de pequeno se torcia o pepino foi chão que deu uvas. A evolução dos tempos trouxe-nos o desenvolvimento, o franco progresso da ciência e da técnica, mas fez desmoronar o templo da velha civilização. Ventos perniciosos, soprando furiosos das bandas do oriente, chegaram até ao nosso cantinho, situado onde a terra acaba e o mar começa, varrendo os ventos da nossa fulgurante história, orgulho dos portugueses dignos duma Pátria que soube dar ao mundo que dilatou exemplos de autêntico civismo, respeito e dignidade.

A massa académica foi turbolenta em todos os tempos; endiabrada, irrequieta, mas entrava nas Escolas com o mesmo respeito como entrava em qualquer Igreja, fosse católica fosse protestante, consciente de que entrava no templo de Deus.

Conclui na 2.ª página

## Nota da Semana

### Agora não há... tchim!

Quem se der ao cuidado de passar em revista as folhas dos grandes jornais, dá conta que mais de metade do espaço está ocupado com publicidade, e a parte restante está dedicada às descrições das guerras e aos casos de rua. Na primeira página, no geral, são estampados problemas internacionais.

Cosas que interessem ao cidadão, como elemento vivo duma sociedade que transmuda, são raras e mesmo essas, estão dirigidas para um objectivo, qual seja político, social ou económico, mas paráltico de uma informação consciente e imparcial.

Daí que os jornais hoje são só publicidade para uma sociedade de consumo.

Um patusco compra o jornal, e depois de ler as bolas e as zaragatas de rua, onde o jornalista espanta seus vastos conhecimentos da linguagem chã, ou do gozo da miséria alheia (que às vezes é a nossa própria), só lhe resta passar em revista as folhas corridas de relatórios e contas, com chorutos lucros, os louvores de costume, e as esperanças postas no engrandecimento da empresa, etc. etc.

São os bancos..., são as grandes companhias..., empreendimentos no Algarve... e por aí fora.

Mil para aqui, cinquenta mil para acolá, mais milles, milhentos, milhões, biliões... e o bom do patusco, por quinze tostões, coisa barata, dá conta do desenvolvimento em que vive, e da riqueza em que navegamos.

Claro que dessa leitura só se tira uma conclusão: — isto não está tão mau como dizem uns tantos. Isto não pode é dar para todos — mas sempre foi assim desde o princípio do Mundo, com excepção de Adão e Eva em que os lucros eram divididos a meio.

Mas isso era noutros tempos, em que em vez do Deus e do Haver, a escrita era de «troux» e «levon», e havia... e agora não há.

E agora não há... tchim.

Bartolomeu Conde

## Colégio Eleitoral

Por aviso publicado no «Diário do Governo», devem ser eleitos no dia 10 de Junho, pelas 15 horas, nas sedes dos respectivos Governos Cívicos, os representantes municipais que hão-de participar no Colégio Eleitoral. Estes serão em número de 369, sendo 211 dos distritos do Continente, 17 das Ilhas Adjacentes e 141 dos das Províncias Ultramarinas.

Além destes eleitores constituem o Colégio Eleitoral todos os Deputados em efectividade de serviço, todos os membros da Câmara Corporativa e ainda os representantes dos órgãos electivos com competência legislativa das Províncias Ultramarinas.

Até 17 de Julho a Comissão de Verificação de Poderes da Câmara Corporativa verificará e reconhecerá os poderes dos representantes municipais e dos dos órgãos electivos com competência legislativa das Províncias Ultramarinas e comunicará ao presidente da Assembleia Nacional o resultado da sua verificação, para que esta o faça publicar no «Diário das Sessões».

O Colégio Eleitoral reunirá em Lisboa, na Assembleia Nacional, no dia 25 de Julho, 15 dias antes de o actual Presidente da República terminar o seu mandato. A apresentação dos candidatos à Presidência da República deverá ser feita pelo menos por 20 cidadãos eleitores até 50, até ao dia 20 de Julho ao presidente do Supremo Tribunal de Justiça.

Este Tribunal tem de apreciar a elegibilidade dos candidatos e comunicar a sua resolução ao presidente da Assembleia Nacional até ao dia 22 de Julho.

Vai, portanto, proceder-se este ano à eleição do Chefe do Estado, em virtude de o venerando Presidente da República, Almirante Américo Tomás, terminar mais um período do seu mandato de Magistrado Supremo da Nação. A forma como tem desempenhado a sua alta missão que o torna cretor da estima e da veneração de todos os portugueses, levam-nos a exprimir o desejo unânime de continuar à frente do Governo da Nação; mas se assim não for, cumpre a todos os cidadãos informar os seus representantes no acto eleitoral que se aproxima que saibam escolher uma figura de relevo que possa continuar a obra de ressurgimento nacional que se vem processando e que constitui o progressivo bem-estar de todos os portugueses e o prestígio interno e externo de Portugal.

## Concurso para a eleição da «Miss» Portugal



Constituída por (da esquerda para a direita) Leonor Bauchet, Iris Santos, Graça Leitão, Alice Pimentel e Anita Marques, a representação de Moçambique ao Concurso para eleição de «Miss» Portugal, foi sem dúvida a grande vencedora. Com efeito, de entre as lindas moças moçambicanas foram seleccionadas a mais bela de Portugal (Iris) e as suas primeira e terceira Damas de Honra (Graça e Anita).

# JEAN CABELLEIRO

Rua José Estêvão, 89 - 1.º - Telef. 28710 - AVEIRO  
(Pórcima da «Casa Campos»)

## FOR AVEIRO

### Festas da Cidade

Em Julho e Agosto do corrente ano

Como já tivemos ocasião de referir, as «Festas da Cidade», que costumam efectuar-se no dia do Padroeiro e nos anteriores e seguintes — e, assim, nos que antecedem e sucedem a 12 de Maio — este ano foram transferidas para mais tarde. A razão da transferência de data reside no facto de se comemorar, no ano corrente, a 29 de Julho e 3 de Agosto, respectivamente, o quinto centenário da chegada a Aveiro da Princesa Santa Joana e da sua entrada no mosteiro de São João de Jesus, onde viveu, morreu e se encontra tumulada.

### Comemorações religiosas a Santa Joana Princesa

Entretanto, mantendo a tradicional solenidade do dia 12 do corrente, que é Feriado Municipal, realizar-se-ão as seguintes celebrações religiosas:

Às 11 horas, missa solene na Igreja de Jesus, celebrada pelo Bispo da Diocese. A homilia será proferida por Mons. Raimundo Duarte Mira, actual Pároco de Luso e antigo Vigário-Chefe de Aveiro e Rector do Seminário. A parte coral será desempenhada pelos Pequenos e Jovens Cantores da Córnia.

Às 18 horas, sairá a tradicional Procissão, que percorrerá o itinerário do costume.

### Direcções Sindicais

Cada um por sua vez, realizaram assembleias e elegeram os seus corpos gerentes para o triénio 1972/74, que searam assim constituídos:

### Sindicato dos Empregados de Escritório e Caixa

**Assembleia Geral** — Presidente, Mário de Matos; secretários, Augusto Rodrigues Martins Pinheiro e Armando Carlos Lopes.

**Direcção** — Presidente, Artur José Lobo; secretário, Amândio Terrível; tesoureiro, Humberto Martins Leal; vogais, António de Oliveira Lança Matos e João Carlos Filadéu.

### Sindicato da Construção Civil

**Assembleia Geral** — Presidente, Aureliano Marques Soares; secretários, Carlos Ricardo Barreto e Manuel Henriques de Carvalho.

**Direcção** — Presidente, Belarmino de Ornelas Resende; secretário, António de Oliveira; tesoureiro, Antenor de Almeida e Silva; vogais, Armando Marques Nunes e Henrique Pereira da Cunha Pimental.

### Sindicato dos Cerâmicos

**Assembleia Geral** — Presidente, Sílvio Pinheiro Palpiste; secretários, António Maria Pereira Regalado e Manné Henriques.

**Direcção** — Presidente, Sílvio Francisco Diniz; secretário, João António Rodrigues; tesoureiro, Filomeno Carlos Ferreira dos Santos; vogais, Acácio Fernandes Oleg e Jacinto Augusto Valente.

### Diversas notícias

#### Almoço de homenagem a Vitor Rosa

No dia 29 de Abril findo, realizou-se no Hotel Imperial desta cidade um almoço de homenagem e despedida, oferecido pelos colegas e amigos, ao sr. Vitor Manuel Pires de Almeida Rosa, segundo oficial da Secretaria do município aveirense, que foi nomeado Chefe da Secretaria da Câmara Municipal de Murtosa, funções que já está a desempenhar.

Estiveram presentes 52 convivas — funcionários da Câmara, dos Serviços Municipalizados, da Comissão Municipal de Turismo e amigos — que assim quiseram manifestar o seu apreço às qualidades de carácter e de trabalho do homenageado, que mantém as melhores relações de amizade com todo o funcionalismo municipal.

No momento próprio, o Chefe da Secretaria da Câmara Municipal de Aveiro, sr. Dário da Silva Ladeira, em seu nome e de todos os funcionários municipais, felicitou e desejou ao homenageado o melhor êxito no desempenho das suas novas funções, pondo em relevo a competência, zelo e dedicação que Vitor Rosa sempre demonstrou na sua missão.

Seguiu-se no uso da palavra o sr. Arquitecto José Baptista Semide, que depois de felicitar e homenageado, disse estar em acabamentos o projecto definitivo da Estrada Aveiro-Murtosa, prevenindo-se para breve o início da sua construção, pelo que Vitor Rosa ficará a 15 minutos de automóvel de Aveiro, onde por certo continuará a ter as portas abertas sempre que precise.

Falou depois o sr. Eng. Manuel Pio da Maia Ramos, que após as felicitações disse: «Sendo Vitor Rosa natural de Oliveira do Bairro, é quase obrigado a passar em Aveiro e aqui estamos para o receber. Conte conosco».

Por último, o homenageado agradeceu todas as provas de amizade e camaradagem, afirmando que passaram rápidos os 7 anos da sua permanência em Aveiro, o que é sinal que decorreram dentro do melhor. E terminou dizendo: «Parto com saudade. Vou para uma vila vizinha e amiga desta cidade, mas espero que me continuem a considerar familiar da Câmara Municipal de Aveiro».

O «Eco» da Cacia» esteve representado pelo seu Director, que felicitou muito cordalmente o seu grande amigo Vitor Rosa e agradeceu-lhe todas as atenções que sempre dispensou.

#### Artista aveirense premiado no Brasil

Do artista aveirense Manuel Bandeira, que no Brasil se fixa há alguns anos, dedicando-se à publicidade artística, e no país irmão tem lido a seu cargo a direcção de arte de algumas empresas de carácter publicitário, foi atribuído o mais qualificado prémio no I Concurso de Melhor Solução Fotografica de Aveiro.

O trabalho galardoado intitulava-se «Que papel o Brasil está fazendo?». No mesmo concurso, cujo júri era constituído por indivíduos

### Câmara Municipal de Aveiro

## EDITAL 45/72

1.ª publicação

Doutor Artur Alves Moreira, Presidente da Câmara Municipal do Concelho de Aveiro:

Faz público que o Reverendo Padre SÉRGIO FILLIPI, Superior da Casa do Sagrado Coração de Jesus, sito na freguesia de Esgueira, desta cidade, requereu no sentido de ser autorizada a trasladar os restos mortais do novio JOSÉ MENDONÇA DE FREITAS BELIM, do jazigo n.º 31, do Cemitério de Esgueira, para o jazigo n.º 33 (dos Sacerdotes do Coração de Jesus), do mesmo Cemitério.

Dá-se conhecimento do pedido aos parentes mais próximos, para deduzirem, querendo, perante esta Câmara, no prazo de VINTE DIAS, contados da data da 2.ª publicação deste, qualquer opposição à transladação requerida.

Findo este prazo, o pedido será deferido, se se verificar não haver quem, nos termos da lei, pedia no requerente no direito de dispor dos referidos restos mortais.

Paços do Concelho de Aveiro, 24 de Abril de 1972.

O Presidente da Câmara, Artur Alves Moreira

### Lotaria Nacional

Principais números premiados na extração de 4-5-972:

1.º prémio	57091
2.º .	46146
3.º .	22464

dados de evidência nos meios brasileiros da publicidade, Manuel Bandeira obteve também uma menção honrosa com o anúncio «Beauty Power».

### Secretário do Governo Civil

Deixou de existir as funções de secretário do Governo Civil desta cidade, que há mais de dois lustros desempenhava zelosa e competentemente, o sr. Dr. António Jerquim da Silva Lopes, que passou a ocupar o lugar de conservador do Registo Civil em Ilhavo, sua terra natal.

### Nova unidade fabril no concelho

Por uma empresa de Leiria, foi requerida à Câmara Municipal de Aveiro licença para instalação, na freguesia suburbana de S. Bernardo, junto à estrada nacional e nas imediações da via férrea, de uma unidade industrial destinada à produção de prefabricados de cimento.

### Encerrou a Feira de Março

No último domingo encerrou a Feira de Março, que durante mais de um mês tanto movimentou e alegria deu à cidade.

### Pela P. S. P.

#### Objectos achados

Na Secretaria do Comando da P. S. P., estão à disposição de quem provar pertencer-lhes os seguintes objectos, achados durante o mês de Abril findo:

Uma aliança em ouro; uma pulseira em ouro e medalha; um porta-moedas em dinheiro; um brinco em ouro; um porta-moedas; um espelho retrovisor; um porta-moedas; um anel em ouro; um espécime motociclista; e uma laca em aço.

### Considerações... Inúteis

Continua da 1.ª página

Porém, as guerras sempre deixaram rastros: a peste, a fome, o luto, etc., passaram a lançar à humanidade mais algumas facetas, colocando o mundo numa situação desvairada de desentendimento e incompreensão dos indivíduos, até mesmo de boa formação moral e mental.

Poucos anos depois da primeira década deste século, estalou a conflagração mundial; no seu rescaldo, além dos horrores que ocasionou, mudaram os ventos da história da humanidade, perturbando o cérebro duma grande parte dela que passou a enveredar pelos caminhos onde se encontravam mergulhadas teorias incendiárias muito antes propagadas por um determinado número de idealistas, sociólogos que nas páginas dos seus livros faziam soar a trombeta da revolta que alertou o terrorismo que mais tarde viria a pôr em prática os seus perniciosos atributos.

Esses ventos, não encontrando barreiras nem fronteiras, chegaram a toda a parte, fazendo estragos de grande monta no edifício da velha civilização.

Teorias balofas, promessas ôcas foram ouvidas e aceites por numerosos jovens de ambos os sexos, arrastando-os para caminhos errados, onde não se podia distinguir sequer a sombra da moral e do respeito devido aos superiores e até ao próprio eu.

A maior parte da juventude contagiou-se pelas teorias subversivas; quis experimentar o efeito das drogas pestilentas que transformam o cérebro em boceta de Pandora; e, como resultado surgiu a degradação moral, o desrespeito aos progenitores, aos professores, o espírito de revolta contra tudo e contra todos.

A massa académica foi grandemente atingida, desertando das Escolas e abandonando os seus cursos quase no termo da carreira que os colocaria no mais elevado grau da escala social.

Com quantos sacrifícios muitos pais gastam rios de dinheiro para que os seus filhos atinjam elevada craveira na vida, garantindo-lhes um futuro que os coloque aparte dum quadro negro, dum futuro arruinado?! Mas os tais jovens riem, riem à farta não pensando quanto hão-de chorar depois.

Os conselhos dos pais, dos professores, dos bons e sensatos amigos e dos indivíduos alcançados pelo último quartel da vida são para eles como um livro sem letras.

Já não há o amor próprio aos estudos, o mesmo sucedendo com as profissões. A obediência aos pais e aos professores deixou de existir, assim como não se querem cumprir deveres, porque só se conhecem direitos e liberdade de qualquer agir conforme as

### Notícias locais

#### A Festa de Trabalho na Celulose e a assinatura de novo acordo colectivo

Nas instalações da fábrica da Companhia Portuguesa de Celulose, em Cacia, realizou-se mais uma festa do 1.º de Maio, com o programa que publicámos a semana passada.

As festas deste ano foram assinaladas com a assinatura do novo acordo colectivo de trabalho.

Na altura própria do almoço de confraternização, o encargo de segurança da fábrica, sr. Reis Dias, em nome da Comissão de Festas saudou todos os presentes com palavras de muito apreço.

Em seguida, o sr. Dr. Albertino de Oliveira, delegado do Instituto Nacional de Trabalho e Previdência de Aveiro, usou da palavra para tornar público que era chegado o momento da assinatura do novo acordo colectivo de trabalho, que começara já a vigorar, com efeitos retroactivos desde o dia 1 de Janeiro do ano em curso.

Depois de ter ratificado o documento referido, o sr. António dos Santos Mendonça, presidente do Conselho de Administração da Companhia Portuguesa de Celulose, usou da palavra para se congratular, manifestando a sua alegria em estar presente naquela festa de trabalhadores e, além de outros judiciosos conselhos, lembrando que as regalias e melhores salários deve corresponder um melhor cumprimento de obrigações, não só para bem de todos mas também para engrandecimento de Portugal.

Encerrou a série dos brindes o Senhor Bispo de Aveiro, recordando que é na conjugação de esforços, na união de trabalhadores e de dadores do trabalho, no diálogo construtivo, que todos devem procurar a justiça na caridade. Ainda manifestou a sua satisfação pela assinatura do novo acordo colectivo, que bem manifesta o interesse pela procura do ajustamento entre toda a família da Companhia Portuguesa de Celulose.

#### Festas de Espírito Santo

Aproximam-se o dia do Espírito Santo e das festas que se deviam realizar em Cacia nos dias 20, 21 e 22 do corrente, não se ouviu falar.

Não há Comissão nomeada e ninguém ainda se dispôs à promoção, pelo que não se realizou este ano estes festejos, segundo parece.

### Bom negócio

Passa-se em Cacia, por motivo de doença do proprietário, estabelecimento com grande movimento de Mercarias, Vinhos, Petiscos e Casa de Pasto, sito na Estrada Nacional.

Nesta Redacção se informa.

suas conveniências, a sua vontade.

Contudo, a bitola não serve para todos; o charco do mundo é vasto, mas ainda há muitos indivíduos que se afastam da lama que envolve esse charco.

Não nos move má vontade contra a juventude académica ou não académica; desejaríamos que não se deixasse acorrentar por teorias balofas, promessas ôcas que se hoje a faz rir de alegria, a fará chorar depois de irremediavelmente perdida.

Mantas Massano



# DE SARRAZOLA

## Maria do Carmo Caires Pereira

### A NOSSA SAUDADE

Decorrida uma semana sobre a trágica morte da menina Maria do Carmo Caires Pereira, como noticiámos a semana passada, continua-se a viver a tristeza do acontecimento, com sentidos lamentos e dor.

Na flor da idade — com 20 anos risinhos e esperançosos — partiu para a tragédia, sabe-se lá da alucinação espiritual com que ocorreu o acidente, dando os últimos passos da sua vida.

Dotada de muita inteligência e de bons sentimentos, alguma coisa não completaria a sua felicidade, num complexo pessoal que possivelmente estaria na razão do acontecimento.

A jovem Maria do Carmo gozava de geral estima na nossa terra e era empregada na firma Martins, Machado & Bilelo, Ld.ª (Drogaria Central), na Avenida do Dr. Lourenço Peixinho, em Aveiro, onde também era muito estimada.

mões Pereira, marido e filhos.

— Última sentida homenagem dos vizinhos amigos Sérgio de Oliveira Ramos e esposa Maria de Lourdes M. Peixoto de Meneses D. Ferreira de Oliveira Ramos.

— Eterna recordação da gerência de Martins, Machado & Bilelo, Ld.ª — Aveiro.

— Eterna recordação do pessoal de escritório de Martins, Machado & Bilelo, Ld.ª.

— Eterna saudade dos colegas de Armazém a retalho.

— Adeus para sempre querida amiguinha. As tuas colegas Dália, Maria do Carmo, Vitória, Mariuzinha, Maria da Luz e Manuel, pedem a Deus por ti.

— Da tua querida amiguinha vai a eterna saudade nestas flores que te oferece Maria Fernanda Teixeira Araújo e seus pais.

— Oferece com grande saudade Maria Augusta Saraiva Dias, marido e família.

— Estas flores traduzem a eterna saudade da tua amiga Maria Dorinda e seu marido.

— Sentida recordação de amizade da tua amiga Dulce e marido.

— Oferece como prova de verdadeira amizade Mário Martins Simões, esposa e filhos.

Foram constituídos vários turnos para pegar à urna, sendo o primeiro por colegas de trabalho da Drogaria Central, de Aveiro. Na quinta-feira, dia 4, foi rezada na capela de S. Bartolomeu a missa do 7.º dia em sufrágio da sua alma, a cujo piedoso acto assistiram numerosas pessoas e muita juventude. E a missa do 30.º dia será rezada no Salão Paroquial, no dia 28 do corrente, pelas 19 horas.

Tratou do funeral a Agência Fonseca, deste lugar.

A numerosa família enlutada, especialmente os desolados pais, o sr. João Maria Eusébio Pereira e sua esposa sr.ª D. Maria Isabel Caires Pereira, moradores no Cabeço, renovamos o nosso mais sentido pesar.

**Falecimento.** — No último domingo, dia 30 de Abril, pelas 19 horas, no estabelecimento do sr. José Maria Dias de Azevedo, situado na Levada, quando estava a jogar cartas com outros companheiros e sem haver qualquer alteração, debruçou-se sobre a mesa na maior das naturalidades e morreu repentinamente, sem os colegas dar por isso, o nosso contentamento sr. Joaquim Soares de Azevedo, de 75 anos — fazia — os no dia seguinte — antigo panificador em Lisboa, viúvo desde 26 de Dezembro de 1950 de Rosa Rodrigues de Sá que também faleceu repentinamente quando procedia à apanha de pastagem para o gado.

— E a pai do sr. Cristiano Soares de Azevedo, casado com a sr.ª Maria Rodrigues Dias e avô do menino José Dias de Azevedo, moradores com o falecido no Cabeço.

O seu funeral realizou-se no dia 2 do corrente, pelas 9 horas, com a incorporação da Irmandade da Coração de Jesus e o rev. pároco da freguesia, que encomendou o corpo.

Foram-lhe oferecidos 10 bouquets com sentidas dedicatórias da família e pessoas amigas.

A chave da urna e a toalha de cobertura foram conduzidas pelo seu neto e filho acima referidos.

Tratou do funeral a Agência Fonseca, deste lugar, que transportou o atúte no seu auto-fúnebre.

A família enlutada enviamos sentidas condolências.

**Cortejo de Oferendas.** — No último domingo realizou-se um cortejo de oferendas a favor das obras da Igreja paróquial, no qual colaboraram os habitantes dos lugares de Sarrizola e Vilarinho.

Tomaram parte no desfile o Zé Pereira de Frossos e o conjunto «Ases do Ritmo», de Albergaria-a-Velha, que se ofereceu para o desfile.

Cortejo grande, garrido e ent-

## Vendem-se

### CASA DE HABITAÇÃO

Vivenda de três do chão, de recente construção, na Rua da República n.º 161, em Casca, tendo 3 quartos, sala de visitas, sala de jantar, cozinha, despensa, quarto de banho com água quente e fria, garagem e adega com todos os pertences. Tem quintal com a área de 2.400 m<sup>2</sup>, onde existem 500 pés de videiras, pedras curvas, pomar novo e água encanada até meio da propriedade.

Esta vivenda vende-se com ou sem mobília, possuindo frigorífico, televisão «Telelunken» (tamanho grande), rádio, máquina de costura «Singer», enceradeira, etc., tudo em estado novo.

### AUTOMÓVEL

Marex Ford «Escort I 100», sem 900 km.

### PROPRIEDADES

Dois tapadas de estrume, sendo uma no Canto da Ponte e outra no Cabeço.

— 4 Leiras na Sencouqueira, sendo 3 pegadas.

— 6 pinhais em vários locais.

Tratar com Albertina Nunes de Pinho Bastos — Largo do Espírito Santo — Casca.

### Mataduchos e Alumieira

**Desastre mortal.** — Na madrugada da última segunda-feira, dia 1 do corrente, foi encontrado morto junto da sua motorizada, no bleco do ajuntamento de estradas (Variante-Estrada Velha) na Quinta do Simão, por ter embatido nas placas de sinalização ali fixadas, o sr. José Maria de Almeida e Silva, de 39 anos, natural do Bunheiro (Murto), casado com a sr.ª D. Ana Rosa da Silva Faria, moradores na Carreira Larga de Mataduchos, e pai de 6 filhos, o mais velho de 14 anos.

Foi levado na ambulância do «115» da P. S. P. de Aveiro e depois das formalidades legais realizou-se o funeral no dia 3, pelas 17 horas, para o cemitério de Esgueira.

Segundo fomos informados, a autópsia indicou que o infeliz motociclista sucumbira já antes do embate, vítima de colapso cardíaco.

Tratou do funeral a Agência Capela, de Esgueira, que transportou o atúte em auto-fúnebre.

Lamentando o trágico acontecimento, enviamos sentidos pésames a toda a família enlutada.

Tratou do funeral a Agência Capela, de Esgueira, que transportou o atúte em auto-fúnebre.

Lamentando o trágico acontecimento, enviamos sentidos pésames a toda a família enlutada.

Tratou do funeral a Agência Capela, de Esgueira, que transportou o atúte em auto-fúnebre.

Lamentando o trágico acontecimento, enviamos sentidos pésames a toda a família enlutada.

Tratou do funeral a Agência Capela, de Esgueira, que transportou o atúte em auto-fúnebre.

Lamentando o trágico acontecimento, enviamos sentidos pésames a toda a família enlutada.

Tratou do funeral a Agência Capela, de Esgueira, que transportou o atúte em auto-fúnebre.

Lamentando o trágico acontecimento, enviamos sentidos pésames a toda a família enlutada.

Tratou do funeral a Agência Capela, de Esgueira, que transportou o atúte em auto-fúnebre.

Lamentando o trágico acontecimento, enviamos sentidos pésames a toda a família enlutada.

Tratou do funeral a Agência Capela, de Esgueira, que transportou o atúte em auto-fúnebre.

Lamentando o trágico acontecimento, enviamos sentidos pésames a toda a família enlutada.

Tratou do funeral a Agência Capela, de Esgueira, que transportou o atúte em auto-fúnebre.

Lamentando o trágico acontecimento, enviamos sentidos pésames a toda a família enlutada.

Tratou do funeral a Agência Capela, de Esgueira, que transportou o atúte em auto-fúnebre.

Lamentando o trágico acontecimento, enviamos sentidos pésames a toda a família enlutada.

Tratou do funeral a Agência Capela, de Esgueira, que transportou o atúte em auto-fúnebre.

Lamentando o trágico acontecimento, enviamos sentidos pésames a toda a família enlutada.

## A DESPENSA

Rua Luís de Camões, 33

Telef. 91254 — CACIA

### ECONOMIA

Devido ao seu moderno sistema de vendas, a Dona de Casa consegue aqui uma maior economia de tempo e dinheiro

## De Angeja

**Rectificação.** — Por erro de redacção, em no último número «despejos de entulhos na Afelreira», quando devia ser despejos de lixo na Afelreira.

Para o devido conhecimento geral, publicamos a seguir o edital referente ao assunto:

### Junta de Freguesia de Angeja

#### EDITAL

**António Augusto Valente Ferreira, Presidente da Junta de Freguesia de Angeja, conselho de Albergaria-a-Velha:**

Torna público no uso da competência que lhe confere o § 3.º do Art.º 255 do Código Administrativo, que em sessão desta Junta de 2 de corrente mês, que só se pode fazer despejos de lixo no largo da Afelreira, no local indicado por esta Junta, onde está colocada uma taboleta assinalando o local respectivo.

Tudo aquele que faça qualquer despejo dentro da freguesia sem ser no local indicado, será punido com a multa de 100\$00.

Para constar se passou o presente Edital e outros de igual teor, que vão ser afixados nos lugares de costume.

Angeja, 14 de Abril de 1972

O Presidente da Junta,

António Augusto Valente Ferreira

### Câmara Municipal de Aveiro

#### EDITAL 40/72

2.ª publicação

**Doutor Artur Alves Moreira, Presidente da Câmara Municipal do Conselho de Aveiro:**

Faz público que Clementina Gomes Jorge, residente na Avenida 5 de Outubro, n.º 39, desta cidade, requereu no sentido de ser autorizada a trasladar os restos mortais de sua mãe Ana Gomes Jorge, da sepultura n.º 122, do 1.º telhão, do Cemitério Sul, para a sepultura n.º 823, do 3.º telhão, do mesmo Cemitério.

Dá-se conhecimento do pedido aos parentes mais próximos, para deduzirem, querendo, perante esta Câmara, no prazo de VINTE DIAS, contados da data da 2.ª publicação destes, qualquer oposição à trasladação requerida.

Findo este prazo, o pedido será deferido, se se verificar não haver quem, nos termos da lei, prefira ao requerente no direito de dispor dos referidos restos mortais.

Paços do Concelho de Aveiro, 19 de Abril de 1972.

O Presidente da Câmara,

Artur Alves Moreira

Paços do Concelho de Aveiro, 19 de Abril de 1972.

O Presidente da Câmara,

Artur Alves Moreira

Paços do Concelho de Aveiro, 19 de Abril de 1972.

O Presidente da Câmara,

Artur Alves Moreira

Paços do Concelho de Aveiro, 19 de Abril de 1972.

O Presidente da Câmara,

Artur Alves Moreira

## Junta de Freguesia de Casca

### EDITAL

**Manuel Soares de Almeida, Presidente da Junta de Freguesia de Casca, Conselho de Aveiro:**

Torna público que Maria Martins Simões, solteira, doméstica, e sua sobrinha Maria Adelaide Simões Matos Ferreira, viúva, naturais desta freguesia de Casca, onde a primeira reside na Rua da Mãeira, de lugar do Cabeço, esta mesmo requereu no sentido de ser autorizada a venda da sepultura n.º 317, do cemitério local, para ficar pertença de ambas.

Dá-se conhecimento do pedido a todas as pessoas, para deduzirem, querendo, perante esta Junta de Freguesia, no prazo de VINTE DIAS, contados da data da publicação deste Edital, qualquer oposição à referida venda.

Findo este prazo, o pedido será deferido, se se verificar não haver quem, nos termos da Lei, prefira à requerente no direito de dispor da referida sepultura.

Casca e Sede da Junta de Freguesia, 5 de Maio de 1972.

O Presidente da Junta,

Manuel Soares de Almeida

## Câmara Municipal de Aveiro

### EDITAL 41/72

2.ª publicação

**Doutor Artur Alves Moreira, Presidente da Câmara Municipal do Conselho de Aveiro:**

Faz público que José de Pinho Lemos, residente no Casal de Albol, n.º 14, desta cidade, requereu no sentido de ser autorizada a trasladar os restos mortais de seu pai Tobias de Lemos, da sepultura n.º 5, do telhão dos Combatentes, do Cemitério Sul, para a sepultura n.º 517, do 2.º telhão, do mesmo Cemitério.

Dá-se conhecimento do pedido aos parentes mais próximos, para deduzirem, querendo, perante esta Câmara, no prazo de VINTE DIAS, contados da data da 2.ª publicação destes, qualquer oposição à trasladação requerida.

Findo este prazo, o pedido será deferido, se se verificar não haver quem, nos termos da lei, prefira ao requerente no direito de dispor dos referidos restos mortais.

Paços do Concelho de Aveiro, 19 de Abril de 1972.

O Presidente da Câmara,

Artur Alves Moreira

Paços do Concelho de Aveiro, 19 de Abril de 1972.

O Presidente da Câmara,

Artur Alves Moreira

Paços do Concelho de Aveiro, 19 de Abril de 1972.

O Presidente da Câmara,

Artur Alves Moreira

Paços do Concelho de Aveiro, 19 de Abril de 1972.

O Presidente da Câmara,

Artur Alves Moreira

Paços do Concelho de Aveiro, 19 de Abril de 1972.

O Presidente da Câmara,

Artur Alves Moreira

PRINCIPAL POPULAR Vendas e Serviços O Mito TCA Todos os dias de Sporting de II. Atletas Leitores Académicos Químicos Farmacêuticos Portuários C. U. Albergaria-a-Velha Gil Vicente Covilhã Torres Vedras Oitavos Lusa Ve Terço, na Rua junto à Escola Traça Silva — Rua Casca. Davira Cas 72 ESRO RUA ALIBIA RUA CACIA OS DO OS Oular 10 00



Maria do Carmo Caires Pereira

O seu funeral, realizado no dia 29 de Abril findo, pelas 18 horas, para o cemitério paróquial de Casca, constituiu uma grande manifestação de pesar. Mais de 800 pessoas, na maior parte a juventude de ambos os sexos, que lamentavam a perda duma amiga com que se podia contar.

No pré-dito ensejaram-se as Irmandades do Sagrado Coração de Jesus e da Nossa Senhora de Fátima e o rev. pároco da freguesia, que encomendou o corpo.

Conduziu a chave da urna o seu namorado sr. José Manuel Duarte Teixeira e a toalha de cobertura o seu irmão sr. Sérgio Caires Pereira, estudantes universitários.

Além de numerosos ramos de flores levados pela juventude, foram-lhe oferecidos 26 bouquets com as seguintes dedicatórias:

Os nossos últimos beijos te acompanham junto de Deus, são as preces de teus queridos pais, que pedem a Deus pelo teu eterno descanso.

— Deus te dê a paz no Céu, são as preces de teu querido irmão, que te oferece esta simples recordação de saudade.

— Nestas flores vai a saudade de teu querido tio Manuel Augusto Eusébio Pereira, que pede a Deus por ti.

— Sentida recordação de saudade da teu querido tio José Maria Eusébio Pereira, esposa e filho.

— Sentida recordação de saudade de teu querido tio Francisco Eusébio Pereira.

— Eterna saudade da tua querida tia Maria Calafate, filhos, noras e netos.

— Últimos beijos de tua tia Clarinda e filho Luciano Manuel.

— Desoladora saudade de quem tanto te amou. — José Manuel Teixeira.

— Como prova de saudade te oferecem os teus primos António Calafate, esposa e filha.

— Nestas flores caem as sentidas lágrimas de teus queridos primos Manuel dos Santos Eusébio, esposa e filhos.

— Perpétua recordação de saudade de teu querido primo Manuel Augusto Simões Pereira, esposa e filha.

— Nestas flores caem as sentidas lágrimas de teu querido primo António Simões Pereira, esposa e filho.

— Saudoso adeus para sempre de tua querida prima Rosa Simões Pereira, marido e filha.

— Sentida homenagem de saudade de tua querida prima Benilde Simões Pereira, marido e filho.

— Última recordação de saudade de teu querido primo Joaquim Simões Pereira.

— Sentida lembrança de saudade de teus queridos primos Maria Celeste Si-

**Mária Bismarek Soares**  
ADVOGADO

Rua do Crucifixo, 28-2.  
Telef. 17548 - LISBOA

**Conceição Lopes de Oliveira**

PARTEIRA  
pela Escola Médica  
ENFERMEIRA  
pela Escola Dr. Ravara  
(Atuada a toda a hora)

Consultório:  
Rua Lado de Oliveira, 15 r/c  
Telef. 222104 - LISBOA

**Sapataria Balseiro**

— de —  
**Abel da Silva Balseiro**

Rua da República - CACIA  
Telef. 91102 (P.F.) No antigo edificio dos Correios

**SUCURSAL** Acaba de abrir em Esgueira  
a sua sucursal «SAPATARIA  
SENHORA DO ALAMO», na Rua José Luciano de  
Castro (junto à Passagem de Nível).

Grande sortido de calçado para Homem, Senhora e Criança,  
das melhores marcas, aos melhores preços.



TELEF. 29 0073 VILA NOVA DE GAIA

Depósito (de Lã para tricot  
(e das Malhas «Aéio»

**ARMÉNIO**

Preços especiais  
para revendedores  
e Feirantes

Rua Agostinho Pinheiro, 31 - AVEIRO  
Telef. 29575 PFC



Avenida Dr. Lourenço  
Pinheiro, 66

— Telef. 22226 —  
AVEIRO

LANIFICIOS PARA HOMEM E SENHORA

Sobretudos e Gabardines  
TAILHEURS E CASACOS DE SENHORA

**ARMAZÉM SÉRGIOS**

Nesta época continue V. Ex.ª a preferir o melhor  
sortido e os nossos melhores padrões

Seguros em todos os ramos  
na **SOBERANA**

Agente em Casa  
**MANUEL DAMIAO**  
Redacção do «Eco de Cascais»

**Serralharia Mecânica SACORIFE**

Fabricação de máquinas para a construção civil:  
Betonieras, Guilhões, Máquinas de polir taco,  
Vibradores — Moagem de cereais, máquinas  
agrícolas, Bombas, reparações e acessórios.

Sales, Costa, Ribeiro & Pereira, Ld.ª

Agentes dos  
Motores LIETER, EFI e LOMBARDINI  
a diesel e a petróleo — Óleos B. P.  
Coffeiras e Moto-cultores «Behrensis»  
Telef. 91808 FERMELÁ — ESTARREJA

OFICINA DE CARPINTARIA E  
MARCENARIA MECANICA

Manuel Marques Abreu Rua  
Telef. 93176 — LOURE — S. João de Loure  
Todos os trabalhos de carpintaria em qualquer  
qualidade de madeira, para a construção civil  
ORÇAMENTOS GRATIS

**Não sofra mais**

Milhares de êxitos se devem  
ao acreditado «HERPETOL»,  
especialidade líquida viscosa  
para as DOENÇAS DE PELE.



Prevê um imediato bem-estar. Inúmeros atestados comprovam a eficácia do precioso HERPETOL para todas as doenças da pele: ECZEMAS (húmido e seco), crostas, chagas, erupções, mordeduras de insetos, etc. Cuidado com as imitações! Até ao presente não há especialidade superior ao HERPETOL.

A venda em todas as farmácias

Vicente Ribeiro & Carvalho da Fonseca, Ld.ª  
Rua da Prata, 287-1.ª — LISBOA-2

**Agência de Viagens**

Telef. 22940 **Costa & Irmão, L.ª**  
Rua Gustavo Ferreira Pinto Basto, 47 — AVEIRO

Bilhetes marítimos para todas as Companhias  
Bilhetes de Avião para Estudantes, com desconto  
bilhetes de Avião (a prestações)  
Viagens individuais e colectivas — Excursões  
Reservas de quartos em Hotéis — V.ª consulares  
Embarques rápidos para África

**Agência Funerária Capela**  
de **AMÉRICO DIAS CAPELA**



Transferências para todos os cemitérios do País

Auto-Funheira de Luxo com lugares

Rua Vicente de Almeida de Eça, 35 e 39  
Garagem e Armazém: Travessa do Castelo, 10 e 14  
AVEIRO Telef. permanente 22204 ESGUEIRA

**Sapataria Conflança**

Rua Vasco da Gama — CACIA — Telef. 91127  
Grande sortido de calçado novo para homem e senhora.  
Executam-se todos os consertos com perfeição e rapidez.

**Secção de camisaria e chapelaria**  
Camisas, Chapéus e boinas das melhores marcas,  
Móveis e louças

Mobiliário completo, móveis avulso, louças de esmalte,  
alumínio e barro, etc., em grande variedade.

Agente de indubitável **B. P. GAZ**  
com o inimitável sistema «PRONTO»



**Bicicleta**

LINDOS MODELOS  
para homem, senhora  
e criança

**Armando Crespo**

Armasenistas - Importadores  
R. de Crucifixo, 116 e 124  
LISBOA — Telef. 327027

**Empresa Industrial de Tintas, L.ª**

Escritório e Fábrica R. da Cascaqueira, 33 — LISBOA  
Telef. 629223

Agente no Norte de País **Guilherme M. Coelho**  
RUA DA VITÓRIA, 56 — PORTO

Esta fábrica produz as melhores e as mais baratas tintas de  
Impressão em cores e preto; massas para rolos e vernizes  
tipo-litográficos 163

**Vinício**

TAÇAS DESPORTIVAS  
JOIAS — OURO  
PRATAS — RELÓGIOS

Telef. 22119

Rua Conselheiro Luís de Magalhães — AVEIRO

**“CONSTRUTORA”**

de **ANTÓNIO FRANCISCO NEVO**

Máquinas mecânicas de construção de bombas, aspirantes e aspiradores  
pneumáticos, em limalha e fibrocimento, com adaptação  
de cilindros de vidro e em aço inox, para extração de  
água de poços, líquidos de nitreiras e artesanais  
Executam-se de sua montagem em qualquer parte do País  
Reparações :::: Trabalhos garantidos

Residência 58 — Telef. 22222 — VERDEMILHO — AVEIRO

**Parece anedota**

— Outro dia, quando estava a  
pregar um prego, dei uma valente  
martelada num dedo!

— A mim, nunca me aconteceu  
isso, seguro sempre o martelo  
com as duas mãos...

Para seu transporte  
**Prefira Motorizadas “Zündapp”**

Original e Outras — Mundialmente conhecidas  
Vendas a pronto e a prestações

Agente em Oacia

**António de Jesus Almeida (o Estraga)**

Tudo para ciclismo na oficina — Largo do Espírito Santo